

## PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

### Comté de Lotbinière

LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL est tenue à l'heure et au lieu des sessions, lundi le 3 mars 2014 à 19h30

Sont présents/es : M. Daniel Turcotte  
Mme Manon Olivier  
M. François Beaulieu  
M. Daniel Roy  
Mme Sylvie Laroche

Est absent : M. Daniel Giroux

FORMANT QUORUM sous la présidence de Monsieur Réналd Grondin, maire

### ORDRE DU JOUR

1. Lecture et adoption de l'ordre du jour.
2. Exemption de la lecture des procès-verbaux du 3 et du 6 février 2014.
3. Adoption des procès-verbaux du 3 et du 6 février 2014.
4. Adoption des dépenses incompressibles pour le mois de mars 2014.
5. Adoption des comptes à payer.
6. Comités : Loisirs – Famille – Sanitaire – Bibliothèque – École – Pompiers – Développement.
7. Premier versement à Loisirs Val-Alain.
8. Premier versement à Bibliothèque Val-Alain.
9. Premier versement à C.D.E. Val-Alain.
10. Dépôt du rapport financier et du rapport du vérificateur pour l'année se terminant le 31 décembre 2013.
11. Nomination des vérificateurs pour l'année 2014.
12. Mandat au vérificateur pour la reddition de comptes du programme d'aide à l'entretien du réseau local.
13. Mandat à l'ingénieur de la MRC (dépôt d'une demande au MDDEFP)
14. Assurance des biens divers service incendie et contenu garage/caserne
15. Réunion des directeurs généraux à St-Narcisse
16. Activité reconnaissance du bénévolat dans Lotbinière, candidature, contribution
17. Cueillette des gros rebuts
18. Achat d'une scie mécanique
19. Fête de la pêche
20. Demande d'une citoyenne
21. Affaires nouvelles :
  - a) Adoption du règlement 152-2014 concernant les droits sur les mutations immobilières
  - b) Demande d'un citoyen
  - c) Signatures compte du Comité de gestion
  - d) Demande de la F.A.D.O.Q.
  - e) Demande au MTQ servitude non-accès sortie 261
  - f) Demande des résidents du Lac Noir
22. Période de questions
23. Levée de la séance

2014-03-046

### LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption de l'ordre du jour, tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité

## PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

### Comté de Lotbinière

**2014-03-047**      **EXEMPTION DE LA LECTURE DES PROCÈS-VERBAUX DU 3 ET DU 6 FÉVRIER 2014.**

Il est proposé par Manon Olivier et résolu à l'unanimité par les conseillers l'exemption de la lecture des procès-verbaux du 3 et du 6 février 2014.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-048**      **ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DU 3 ET DU 6 FÉVRIER 2014.**

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption des procès-verbaux du 3 et du 6 février 2014, tels que présentés.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-049**      **ADOPTION DES DÉPENSES INCOMPRESSIBLES POUR LE MOIS DE MARS 2014.**

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption des dépenses incompressibles pour le mois de mars 2014.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-050**      **COMPTES À PAYER**

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption des comptes à payer, soit :

Comptes payés durant le mois de mars 2014 :

C1400087	Pièces d'autos Carquest Laurier-Station : tuvaux à huile	35.24
C1400088	C.E.R. Turmel enr. : Fer	49.76
C1400089	Maxxam Analytics : Analyse eau potable	233.40
C1400090	Location LPL inc. : Douilles pour perceuse	55.59
C1400091	Roulement Techno inc. : Tuvaux, raccords, huile, adpteurs	342.91
C1400092	Würth Canada Limited : Disques coupe	291.09
C1400093	Les P'tits Moteurs Enr.	Annulé
C1400094	Atelier Genvtech : Réparation camion incendie 734	265.65
C1400095	Laboratoires Environex : Analyse eaux usées	271.34
C1400096	Wood Wvant : 20 L Sani Drin	182.54
C1400097	Baril Martin : Remboursement de taxes	19.63
C1400101	Municipalité de Laurier-Station : Quote-part déchets	2 578.24
C1400102	Menuiserie R. Bédard & Fils Inc. : Salles de bain centre mun.	457.67
C1400103	FOM : Dicom	10.85
C1400104	FADDO Val-Alain : Téléphone centre municipal	143.70
C1400105	Municipalité de Joly : Entente salaire inspecteur	791.60
C1400109	Koodo Mobile : Cellulaires pompiers	52.20
C1400110	Municipalité de Laurier-Station : Quote-part recvclage	1 746.78
C1400111	Hvdro-Ouébec : Éclairage public	483.73
C1400112	Fonds de l'information sur le territoire : Avis de mutation	24.00
C1400113	Les P'tits Moteurs Enr. : bouton démarreur pompe	10.56
C1400115	Receveur Général du Canada : Retenues à la source	1 083.30
C1400116	Loisirs Val-Alain : Premier versement	1 200.00
C1400117	Toshiba Solution d'affaires : photoconies	130.22
C1400118	C.D.E. Val-Alain : Premier versement	15 000.00
C1400119	Division de Praxair Canada Inc. : Oxygène et acétylène	44.09
C1400120	Philippe Gosselin & Ass. Ltée : Diesel garage	1 964.40
C1400121	Groupe Ultima inc. : Assurances	1 052.00
C1400123	Bell Mobilité : Cellulaires	467.68
C1400124	Municipalité Val-Alain : Surplus économique guenilles	133.14
C1400125	Supérieur Propane : Propane centre municipal et loisirs	760.46
C1400126	Hvdro-Ouébec : Raccordements rues Roy et Henri	331.12
C1400129	Hvdro-Ouébec : 1245 2 <sup>e</sup> rang et 1186 de l'Église	504.98
C1400130	Canadien National : Passages à niveau	666.74
C1400131	Telus Ouebec : Municipalité. internet. loisirs. pompiers	432.41
C1400132	CSST : Avis de cotisation	83.25
C1400133	Proulx CPA inc. : Services et vérification comptable	5 317.59
C1400134	Maurice Junior Sirois : C.C.U.	100.00
C1400135	Bourgeois. Emile : C.C.U.	100.00
C1400136	Blier. Chantal Mme : Entretien ménager	500.00
L1400004	MRC de Lotbinière : Quote-part divers	17 112.50
L1400005	MRC de Lotbinière : Quote-part évaluation foncière	2 136.50

# PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

## Comté de Lotbinière

L1400006	MRC de Lotbinière : Quote-part culture, incendie, patrimoine	4 959.33
L1400007	City Financial : Location photocopieur	393.83
L1400008	Caisse Desjardins du sud de Lotbinière : Frais dépôt direct	6.25
	- Frais de déplacement	713.64
	- Salaire	7 854.51

### **CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ NO. 2014-050**

Je, soussignée, certifie par le présent certificat que des crédits budgétaires sont disponibles pour des dépenses totalisant 71 094.42 \$

Caroline Fortin,  
Directrice générale et Secrétaire-trésorière

Adoptée à l'unanimité  
.....

**2014-03-051**

### **PREMIER VERSEMENT À LOISIRS VAL-ALAIN**

Il est proposé par Sylvie Laroche et résolu à l'unanimité par les conseillers de verser le premier versement au montant de 1 200.00 \$ à Loisirs Val-Alain.

Adoptée à l'unanimité  
.....

**2014-03-052**

### **PREMIER VERSEMENT À BIBLIOTHÈQUE VAL-ALAIN**

Il est proposé par Manon Olivier et résolu à l'unanimité par les conseillers de verser le premier versement au montant de 3 487.50 \$ à Bibliothèque Val-Alain.

Adoptée à l'unanimité  
.....

**2014-03-053**

### **CDE – VAL-ALAIN : DEMANDE DE VERSEMENT**

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers de déboursier le premier versement de 15 000 \$ à la Corporation de Développement économique Val-Alain.

Adoptée à l'unanimité  
.....

**2014-03-054**

### **NOMINATION DES VÉRIFICATEURS POUR L'ANNÉE 2014**

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers de nommer les vérificateurs suivants pour l'année 2014, soit :

Proulx CA inc., 2284, rue de la Coopérative, Plessisville (Québec) G6L 1X2

Adoptée à l'unanimité  
.....

**2014-03-055**

### **MANDAT AUX VÉRIFICATEURS POUR LA REDDITION DE COMPTES DU PROGRAMME D'AIDE À L'ENTRETIEN DU RÉSEAU LOCAL**

Il est proposé par Sylvie Laroche et résolu à l'unanimité par les conseillers de mandater Proulx C.P.A. inc. de Plessisville, pour la reddition de comptes 2013 pour le programme d'aide à l'entretien du réseau routier local.

Adoptée à l'unanimité  
.....

## PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

### Comté de Lotbinière

**2014-03-056**      **MANDAT À L'INGÉNIEUR DE LA MRC (DÉPÔT D'UNE DEMANDE AU MDDEFP)**

Attendu que la municipalité de Val-Alain désire que soit déposée une demande d'autorisation auprès du MDDEFP concernant le développement résidentiel de la rue des Érables;

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers de :

- mandater Stéphane Bergeron, ingénieur à la MRC de Lotbinière pour soumettre cette demande d'autorisation au MDDEFP et présenter tout engagement en lien avec cette demande;
- confirmer l'engagement à transmettre au MDDEFP, au plus tard 60 jours après la fin des travaux, une attestation signée par un ingénieur quant à la conformité des travaux avec l'autorisation accordée.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-057**      **ASSURANCES DES BIENS DIVERS SERVICE INCENDIE ET CONTENU GARAGE/CASERNE**

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers d'ajouter à la couverture biens divers les biens du service incendie pour un montant de 100 000 \$ à notre contrat d'assurances pour une surprime de 589 \$ et diminuer la couverture du contenu de la caserne et du garage à 40 000 \$ pour un crédit de 211 \$.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-058**      **RÉUNION DES DIRECTEURS GÉNÉRAUX À ST-NARCISSE**

Il est proposé par Sylvie Laroche et résolu à l'unanimité par les conseillers de payer les frais de déplacement de la directrice générale à la réunion des directeurs généraux de la MRC de Lotbinière qui aura lieu le 19 mars 2014 à St-Narcisse.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-059**      **CUEILLETTE DES GROS REBUTS**

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers de demander des prix à Services sanitaire Denis Fortier pour la cueillette des gros rebuts.

Adoptée à l'unanimité

.....

## PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

### Comté de Lotbinière

2014-03-060

#### FÊTE DE LA PÊCHE

Considérant qu'il est possible d'obtenir de l'aide pour offrir des cannes à pêche et des permis aux enfants via le programme Pêche en herbe de la Fondation de la faune du Québec;

Considérant que cette activité sera offerte gratuitement aux enfants mais également à toute la population moyennant une légère contribution, afin de favoriser un échange intergénérationnel;

Considérant que l'implication de la municipalité sera de faire l'ensemencement de truites dans le lac;

En conséquence, il est proposé par Manon Olivier et résolu à l'unanimité par les conseillers d'organiser une activité de pêche les 7 et 8 juin 2014 lors de la fin de semaine de la Fête de la pêche.

Que le maire, monsieur Renald Grondin, soit désigné pour agir au nom de la municipalité pour le projet présenté à la Fondation de la faune du Québec.

Adoptée à l'unanimité

.....

2014-03-061

#### DEMANDE D'UN CITOYENNE

Considérant que la municipalité a reçu une lettre d'une citoyenne demandant une dérogation au règlement municipal concernant le nombre de chiens;

Considérant que, ayant tenté sans succès de rejoindre les occupants, le responsable de l'émission des permis a fait parvenir une lettre au propriétaire de la résidence l'avisant que le nombre de chiens ne respecte pas le règlement municipal 123-2005 concernant les animaux domestiques;

En conséquence, il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers que monsieur Pierre Demers rencontre les citoyens concernés pour leur expliquer le règlement et les options possibles dans cette situation.

Adoptée à l'unanimité

.....

2014-03-062

#### ADOPTION DU RÈGLEMENT 152-2014 - DROITS SUR LES MUTATIONS IMMOBILIÈRES

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption du Règlement 152-2014 concernant les droits sur les mutations immobilières.

Adoptée à l'unanimité

.....

2014-03-063

#### SIGNATURES COMPTE DU COMITÉ DE GESTION

Considérant que madame Caroline Fortin, remplace madame France Bisson comme directrice générale et secrétaire-trésorière depuis le 1er janvier 2013;

Considérant que madame Bisson était signataire au compte du comité de gestion du centre municipal de Val-Alain, folio 42670, à la Caisse Desjardins du Sud de Lotbinière;

En conséquence, il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers que madame Caroline Fortin soit autorisée à signer pour et au nom de la municipalité tous les documents nécessaires à ce compte et ce rétroactivement à son entrée en fonction le 1er janvier 2013.

Adoptée à l'unanimité

.....

# PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

## Comté de Lotbinière

**2014-03-064**      **DEMANDE DE LA FADOQ DE VAL-ALAIN: RÉNOVATION DU PLANCHER DE LA SALLE**

Considérant que la FADOQ de Val-Alain propose de faire une demande de subvention au programme « Nouveaux horizons »;

Considérant que madame Armelle D. Beaudoin, présidente du comité FADOQ de Val-Alain, aimerait organiser une rencontre avec monsieur Pierre Vézina, estimateur en construction, afin d'évaluer les coûts du projet;

Considérant qu'elle demande à la municipalité que messieurs Renald Grondin, maire et Richard Paquet, inspecteur municipal, soient présents à cette rencontre ainsi qu'une personne présente lors de la construction du plancher;

En conséquence, il est proposé par Manon Olivier et résolu à l'unanimité par les conseillers que le maire et l'inspecteur ainsi que monsieur Roger Breton assistent à cette rencontre.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-065**      **SERVITUDE DE NON ACCÈS SORTIE 261, 4<sup>E</sup> RANG**

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers de vérifier avec le Ministère des Transports où en est la demande d'annulation de la servitude de non accès aux lots 192-25-P, 192-26-P et 192-27-P situés sur le 4<sup>e</sup> rang Est à la sortie 261.

Adoptée à l'unanimité

.....

**2014-03-066**      **LEVÉE DE LA SÉANCE**

Il est proposé par Manon Olivier et résolu à l'unanimité par les conseillers que monsieur le maire lève la séance à 20h45.

Adoptée à l'unanimité

.....

\_\_\_\_\_  
Rénald Grondin, maire

\_\_\_\_\_  
Caroline Fortin, dir. gén. / sec. très.

Je, Rénald Grondin, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 141 (2) du Code municipal.